



Совет Безопасности

Distr.: General
26 October 2000
Russian
Original: English

Письмо Постоянного представителя Исламской Республики Иран при Организации Объединенных Наций от 25 октября 2000 года на имя Генерального секретаря

По поручению моего правительства имею честь настоящим препроводить переведенную на английский язык вербальную ноту министерства иностранных дел Исламской Республики Иран от 2 октября 2000 года в адрес посольства Республики Ирак в Тегеране (см. приложение).

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Хади Наджат **Хосейниян**
Посол
Постоянный представитель

Приложение к письму Постоянного представителя Исламской Республики Иран при Организации Объединенных Наций от 25 октября 2000 года на имя Генерального секретаря

Вербальная нота министерства иностранных дел Исламской Республики Иран от 2 октября 2000 года в адрес посольства Республики Ирак в Тегеране

Министерство иностранных дел Исламской Республики Иран свидетельствует свое уважение посольству Республики Ирак в Тегеране и имеет честь заявить следующее.

Согласно сообщениям, поступившим от соответствующих властей Исламской Республики Иран, террористы из Организации моджахедов иранского народа (ОМИН), с разрешения правительства Ирака находящиеся на иракской территории в целях организации диверсий, направленных против Исламской Республики Иран, совершили следующие враждебные акты:

1. 20 августа 2000 года в 04 ч. 00 м. члены ОМИН при поддержке иракских сил произвели несколько выстрелов из 82-мм миномета в направлении пригородов Мехрана.
2. 20 августа 2000 года в 05 ч. 30 м. группа террористов из ОМИН, проникая на территорию Исламской Республики Иран в остане Илам, произвела три выстрела малокалиберными реактивными снарядами типа «Катюша» в направлении Салехабада.
3. Завершив упомянутую выше операцию и возвращаясь на иракскую территорию, террористы из ОМИН установили несколько наземных мин на пути следования иранских пограничных патрулей.
4. Ночью 24 августа 2000 года группа террористов из ОМИН установила мины-ловушки на дороге Кушк-Шаламче, в результате чего восемь иранских пограничников получили ранения и были повреждены две автомашины, перевозившие лед.
5. 25 августа 2000 года в 14 ч. 30 м. группа террористов из ОМИН, проникая на территорию Исламской Республики Иран, произвела три выстрела 107-мм реактивными снарядами в направлении города Хорремшехр.
6. 26 августа 2000 года в 02 ч. 50 м. террористы из ОМИН в ходе нападения, совершенного с территории Ирака, произвели семь выстрелов из тяжелых орудий через линию границы по иранской территории (район Касре-Ширина).

Правительство Исламской Республики Иран заявляет решительный протест против вышеупомянутых враждебных действий и возлагает на правительство Республики Ирак ответственность за пагубные последствия таких действий, являющихся результатом предоставления террористам из ОМИН убежища на иракской территории и создания для них благоприятных условий для организации вооруженных террористических актов и диверсий против Исламской Республики Иран, идущих вразрез с международными нормами и принципами и Уставом Организации Объединенных Наций, а также принципами добрососедских отношений.

Следует напомнить, что продолжение подобных посягательств может нанести непоправимый ущерб двусторонним отношениям. Поэтому правительство Исламской Республики Иран, заявляя о своем уважении территориальной целостности Республики Ирак, а также принципов добрососедских отношений, считает нетерпимым продолжение таких враждебных акций и оставляет за собой право на законную самооборону и на устранение любых угроз.

Министерство иностранных дел Исламской Республики Иран пользуется данной возможностью, чтобы заверить посольство Республики Ирак в Тегеране в своем глубоком уважении.
